

ВОПРОСЫ ЭТНОГЕНЕЗА



А. Н. БЕРНШТАМ

ЗАМЕТКИ ПО ЭТНОГЕНЕЗУ НАРОДОВ СЕВЕРНОЙ АЗИИ

I

История сложения племен и народов нашей страны, проблемы этногенеза, являются одними из основных проблем современной исторической науки. Плодотворные результаты двух конференций по этногенезу народов Азии 1 не только подытожили богатые сборы и исследования советских историков, археологов и этнографов, но и мобилизовали внимание к дальнейшим поискам и интерпретациям исторических материалов. Среди этих материалов большое значение имеют письменные источники и особенно китайские. Китайские источники в свете поставленных перед нами проблем в отношении северных народов использованы относительно слабо. Специальные исследования в этой области могут дать много нового. В настоящей заметке мы ставим своей задачей обратить внимание на некоторые факты, освещающие этногенез народов Северной Азии, собранные нами в процессе работ над историей Центральной Азии, в частности для составления исторической V-VIII BB.

Приводимые ниже данные извлечены нами из известной Китайской энциклопедии Ma-дуань-линя под названием Bэнь-сянь тун као (XIII в.) 2 . Богатый этнографический раздел этой энциклопедии был переведен на французский язык (в части восточных племен) Эрвэ де Сэн-Дени 3 .

Сведения о других народах — северных и западных — не переводились и главным образом потому, что Ма-дуань-линь в своих сведениях о гуннах, тюрках и им подобных племенах в основном редактирует (часто сокращая) соответственные лечжуани («отдельные повествования») династийных историй.

В отношении отдельных племен севера Азии Ма-дуань-линь опирается на источники вэйского времени, которые для него являются наиболее авторитетными. И это не случайно. Действительно, в вэйское время (IV—VI вв.) Китай был непосредственно связан с северными народами, и сведения эпохи Тоба-Вэй отличаются большой полнотой и относительной

См. Краткие сообщения ИИМК, вып. ІХ, М.— Л., 1941; Советская этнография, VI—VII, 1946.

² В дальнейшем цитируем ВСТК. О ней см. А. Wylie, Notes on Chinese Litera-

ture, London, 1867, p. 55-56.

3 Le Marquis D'Hervey de Saint-Denys, Ethnographie des peuples étrangers à la Chine, ouvrage composé au XIII-e siècle de notre ère, Atsume Gusa, 4, Genève, 1883.

точностью. Увлекаясь источниками Тоба-Вэйской династии, Ма-дуаньлинь в ряде случаев, однако, допускает ошибки. Ошибки эти хронологического порядка. Так, например, в ряде случаев Ма-дуань-лин трафаретно заявляет, что такие-то племена «известны с династии Вэй», хотя племена эти известны по «Историческим мемуарам» (Ши-цзи) «отца истории» Китая Сы-ма-цяня. Таковы, например, несоответствующие действительности заявления Ма-дуань-линя об известности динлин со времени династии Вэй чили племен цзянкунь (кыргыз) — тоже со времен Вэй и т. п. Но если ряд племен известен раньше Вэйской династии, то

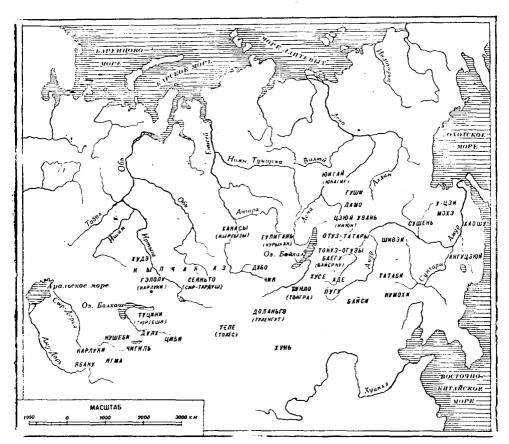


Схема расселения племен Центральной и Северной Азии в IV—IX вв. по китайским источникам (в скобках дано другое произношение в китайских или иных источниках)

действительно многие племена Северной Азии стали известны только со времени династии Тоба-Вэй. Во всяком случае нам не приходилось встречать нижеразбираемые этнонимы в предвэйское время ни в китайских источниках, которыми мы пользовались, ни в связанных с ними исследованиях. Племена, на которые мы обратили внимание, следующие: цзюй, дамо, гуши, юйгай и худэ.

Современное китайское произношение приведенных нами этнонимов сильно разнится от древних произношений. Огромная литература выросла на отождествлении китайских транскрипций иностранных слов, главным образом этнонимов и титулов, начиная от фантастических домы-

 ⁴ Ср. ВСТК, цз. 339, л. 5 а — б: «Динлины известны со времени династии Вэй» (Динлин вэй ши вэнь янь).
 5 ВСТК, цз. 339, л. 5 а.

слов Кэля и Паркера ⁶ до работ Эдкинса ⁷, Кингсмила ⁸, Радлова ⁹, Аристова 10, Грота 11 и т. д. Если эта группа исследователей исходила из весьма гипотетических возможностей, то более научно поставил эти сравнения Хирт, который, взяв за основу более архаический кантонский диалект, сделал много полезного в интерпретации китайских транскрипций этнонимов 12. На более твердую почву становятся исследователи с появлением работ Карлгрена, прежде всего его «Аналитического словаря китайского и японского языков», являющегося основным пособием для наших попыток восстановления истинного звучания иероглифов. На работах Карлгрена собственно основаны и соответствующие Поля Пелльо. Сопоставляя данные словаря Карлгрена и фонетические соответствия санскритско-китайских словарей (типа Эйтеля) 13, современная синология в ряде случаев способна восстановить полностью (увы, не всегда) подлинное звучание китайского иероглифа древности. В пределах указанных выше возможностей пользовались им и мы для решения поставленных перед нами вопросов.

II

Среди племен севера и востока СССР китайскими историками упоминаются владения Цзюй или Цзюй-го (文章) 14. Очевидно, что последнее является транскрипцией племенного названия, причем транскрипционным иероглифом является первый — «цзюй». Согласно ВСТК, это владение расположено от племен баегу (拔 野 古) на северовосток на расстоянии 500 ли (250 км) от последних или в 6 днях пути. Указание это интересно тем, что дает среднюю цифру дневного перехода: немногим свыше 40 км в день. Очевидно, эту величину следует принимать и в дальнейшем, когда расстояния между племенами исчисляются в дневных переходах. Само расстояние между баегу и вряд ли является точным. Скорей всего, для этих северных областей, с которыми китайцы имели связь через посредство других племен, цифры расстояний имеют значение пропорций расстояний, а не абсолютно точных данных. Племена цзюй — таежные жители. В их стране много деревьев и нет травы. Много также «земляного мха» (ди тай, вероятно, ягель), но, возможно, имеются и грибы. Отмечается отсутствие овец и лошадей, и в качестве домашних животных используются олени, которые «подобны китайским коровам и лошадям» (Чжун-го ню ма). Имеется в виду характер использования в то время в Китае коров и лошадей как тягловой рабочей силы; в тексте говорится, что с помощью оленей

ker, A Thousand Years of the Tartares, Shanghai, 1895.

7 J. Edkins, Names of Western Countries in the Shiki, «The China Raview»,

13 E. J. Eitel, Handbook of Chinese Buddism being a sanskrit-chinese Dictionary,

⁶ S. W. Koelle, On Tartar and Turk, JRAS, No. 5, vol. XIV, 1882; E. H. Par-

vol. XIII, 1884—1885.

⁸ Th. W. Kingsmill, The Ancient Distribution of Peoples on the Western and Northern Frontiers of China, prior to the Seejukian Irruption, «The China Review», vol. XXV, 1900-1901.

⁹ В. Радлов, Титулы и имена уйгурских ханов, ЗВО, т. V, стр. 266—267. 10 Аристов, Заметки об этническом составе тюркских племен и народов сведения об их численности, «Живая Старина», вып. III—IV, 1894. 11 J. M. de Groot, Chinesischen Urkunden zur Geschichte Asiens, Bd.

^{1921-1926.} 12 F. Hirth, Nachworte zur Inschrift des Tonjuquq, ATIM, Zw. folge, СПб., 1899. ср. его этюды типа: Chinese Equivalents of the letters «R» in foreign Names, JCB RAS, vol. XXI, 1886.

Hongkong, 1888. 14 ВСТК, гл. 344, л. 196: «Цзюй ю цзай Баегу дунбэй. У бо ли, лю жи син чжи ци го. Ю шу у цао, дань ю ди тай, у ян ма. Цзе чу лу жу жу Чжун-го ню ма. Ши лу цянь чэ, кэ шэн сань сы жэнь. Жэнь и лу пи, ши ди тай. Ци гу цзюй му вэй у цзунь би гун чу ци чжун».

везут повозки, причем олень заменяет собой рабочую силу 3-4 человек. Олень доставляет и необходимые человеку продукты. Одежда людей — из оленьих шкур (жэнь и лу пи). Пищей людям служит вышеупомянутый «земляной мох» — ди-тай. Заключительная фраза описания племен цзюй о том, что цзюйцы делают из деревьев себе дома — «у-цзунь», в которых совместно обитают «почтенные» и «низкие» би-гун (😥 😃), ярко свидетельствует о наличии у цзюйцев родового строя. Цзюйцы — представители первобытнообщинного строя, таежные оленеводы — таков вывод, который напрашивается из разобранного описания. Остается более сложный вопрос: транскрипцией какого племенного названия является иероглиф «цзюй» (📆) и где цзюйцы обитали? Древнее произношение иероглифа «цзюй», согласно В. Karlgren'y 15, kü kiuk (Karlgr., 162). В этой форме можно было бы сопоставить племена kiuk с тюркскими кюэри, язык которых А. Самойлович относил к подгруппе «З»-диалектов, наряду с другими алтайскими и енисейскими племенами ¹⁶. Но сведения более позднего источника заставляют нас локализовать kiuk в другом месте и полагать их одной из палеоазиатских племенных групп.

Упомянутые цзюй, как и племена ниже цитируемых описаний, в истории Танской династии включены были в состав племен хусе, и танский летописец дает различные варианты их этнонима, в частности и форму у-вань (📙 札), в которой следует видеть самоназвание тунгусов — «эвенки» ¹⁷. Если принять танскую транскрипцию и замечания о том, что в составе племен у-вань были разные поколения (юй 💥), в частности упомянутые нами цзюй, то можно притти к выводу, что вэйские племена цзюй вошли в состав тунгусов у-вань, в свою очередь составлявших часть конфедерации хусе. Попутно отметим, что Танская история редактирует и несколько сокращает сведения Вэйской истории, использованной Ма-дуань-линем, и, с другой стороны, дополняет ее различными вариантами этнонимов. Локализацию племен цзюй текст ведет от племен баегу. Баегу является транскрипцией тюркского племенного названия «байырку». Этноним байырку встречен в древнетюркских рунических текстах, например в тексте Кюль-Тегина, где он служит названием белого жеребца Кюль-Тегина, на котором он дрался против кыргызов. Тюркский термин «байырку» (> 1 р д д д д , Karlgr., 35) или китайский «баегу» — название этого племени тюркского происхождения, жившего в районе Забайкалья. От этого названия, по всей вероятности, происходит современное топонимическое название «баргузин». Местоположение племен байырку в Тан-шу указывается: «к северу от Великой песчаной степи, занимая около 1000 м пространства: от Пугу прямо на восток, в смежности с Мохэ» 18. Мохэ — приамурские племена, обитавшие, в частности, по Сунгари и Аргуни. Пугу кочевали от племен доланьгэ (туленгут) на восток, а сами доланьгэ обитали в бассейне р. Тунло или Толы, т. е. на территории Монголии. Таким образом баегу были третьим племенем, расположенным к востоку от племен, живших на р. Толе (доланьгэ, пугу и баегу). Принимая во внимание, что север в представлении китайцев был несколько западнее истинного направления, соседние от доланьгэ племена надо искать не на востоке, а на северо-востоке,

¹⁵ В. Karlgren, Analitic Dictionary of Chinese and Sino-Japanese, Paris, 1923. В дальнейшем сокращено «Karlgr.». Цифра обозначает номер иероглифа по словарю.

16 «Некоторые дополнения к классификации турецких языков», Петроград, 1922, стр. 8

¹⁷ Тан-шу, гл. 217 б. л. 16 б; ср. И. Бичурин, Собрание сведений о народах, обитавших в Средней Азии в древние времена, ч. 1, стр. 441.
18 И. Бичурин, Указ. соч., стр. 433; Тапишу, гл. 217 б, л. 11 б.

что приводит нас к необходимости локализовать племена баегу в районе современной Баргузинской степи. Последняя отвечает кратким описаниям китайской летописи о родине баегу, их «страна богат травами, производит хороших лошадей, превосходное железо». Если принять Баргузинскую степь за местопребывание баегу, то цзюйцы, жившие от них в 500 ли на северо восток, фактически попадают в таежный район, ныне населенный тунгусами. По всей вероятности, цзюйцы (kiuk) — это название одной из групп тунгусов-оленеводов, пользующихся, кстати сказать, для переездов санями, отмеченными для них китайскими описаниями.

Кішк среди малоизвестных племен Севера пользовались наибольшей популярностью, и другие северные племена локализуются в направлениях от кішк. К таковым относятся находящиеся на север от кішк племена дамо. Собственно, дамо в переводе значит «большая степь» (大滨). Очевидно, что здесь топонимическое название было перенесено на обитателей «большой степи». Такой «большой степью» могла быть безлесная равнина к северо-востоку от Байкала в верховьях р. Лены, достопримечательностью которой, по сравнению с более южными районами тунгусов-оленеводов, является наличие у населения овец и лошадей. Высокий рост обитателей, отмеченный источниками (одна «сажень» и до 3—4 футов), своеобразный для севера состав стада заставляют видеть в них часть предков якутской народности,— часть, потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще владение гу-ши (потому что в параграфе о да-мо упоминается еще в параграфе о да-мо упоминается еще в параграфе о да-мо упоминается еще в

Племена дамо помянуты в Тан-шу под именем дахань, а сведения о гуши отсутствуют ²⁰. В термине «гу-ши», древнее произношение которого восстановить мы сейчас не имеем возможности, содержится, быть может, китайская транскрипция какой-то части якутов или тех же тунгусог.

III

Чрезвычайно любопытными являются племена, отстоящие от kiuk на восток (т. е. северо-восток), — юйгай (). Находились они в 15 днях пути от kiuk, т. е., по принятому нами дневному переходу в 40—45 км, они жили в 600—700 км к северо-востоку от оленных тунгусов кiuk. Древнее произношение термина «юй-гай» будет звучать iu-каі (Karlgr., 374—127), что чрезвычайно сходно с известным этнонимом «юкагир». Характерными чертами их быта является сходство с баегу, т. е. кочевниками. Наряду с этим отмечается малочисленность коров и лошадей и большое количество соболей и белок, что характеризует занятие охотой многочисленного населения 21. Здесь употреблен китайский трафарет,

¹⁹ Владение Дамо находится от владения Цзюй на север. Богаты овцами и лошадьми. Люди весьма высоки. Высокие достигают одной сажени и 3—4 футов. По расспросам в их владении от них на север имеется владение Гуши, с которыми Дамо взаимно связаны» (Дамо го цзай Цзюй го бэй. Жао ян ма. Жэнь цзи чжан. Да чжан чжэ чжи чжан сань сы чи. Вэнь ци го юнь: бэй ю Гуши го юй Дамо сян цзе), ВСТК, цз. 344, л. 19 6—20 а. По Karlgren'y, Дамо звучало $d'\hat{a}i'$ [$t'\hat{a}i'$] + $m\hat{a}k$

²⁰ И. Бичурин, Указ. соч., стр. 442; Тан-шу гл. 217 б, л. 17 а.

²¹ Владение Юйгай расположено от владения Цзюй на восток на 15 дней (пути). Их земля общирна, больше 100 родов населения. Многие нравы и обычаи сходны с Баегу. Мало коров и лошадей, много соболей и белок» (Юйгай го цзай Цзюйго дун ши у жи син. Ци туди куань да, бо синчжун до. Фэн су юй Баегу тун. Шао ню ма. до дяо шу), ВСТК, цз. 344, л. 19 6; И. Бичурин. Указ. соч., стр. 442 (в форме Юйчже); Тан-шу, гл. 2176 (руд тури); Тан-шу дает опять сокращенную редакцию этого текста.

когда указание на пушного зверя больше служит для констатации охоты, чем для географического описания страны.

Если действительно признать в племенах іц-каї юкагиров, то естественно встает вопрос о том, в какой степени современные юкагиры сохранили в своем этнографическом облике и в эпосе воспоминания о первоначальной родине, в которой их застает описание ВСТК. Племена юй-гай — юкагиры — это этнический субстрат палеоазиатского облика, существенная часть которого сыграла значительную роль в этногенезе якутской народности.

Эти краткие упоминания о племенах, населявших северо-восточную часть Азии, слишком лаконичны, чтобы они могли служить основанием для больших выводов и заключений. Однако их значение важно потому, что они, во-первых, указывают, что уже к XIII в., т. е. до монголов, предки якутов и тунгусов занимали территорию, которую они в основном занимают и сейчас, а во-вторых, что к группе этих племен примыкала и часть палеоазиатов (юкагиры), не успевших еще в IV—VI вв. н. э. продвинуться в более северо-восточные окраины Азиатского материка, где их застали европейцы-исследователи.

Дальнейшее изучение этих этнонимов, в частности сопоставление с этнонимикой тунгусов и якутов, поможет окончательно выяснить один

из важнейших вопросов этногенезиса Северо-Восточной Азии.

IV

Крайне любопытно сообщение о племенах худэ (呼 得). О них ВСТК сообщает: «Худэ известны со времени (династии) Вэй. Местопребывание (их) от Цун Лин на север, от Усунь — на северо-запад, от Кангюй — на северо-восток. Храброго войска 10 000 с лишним человек, Передвигаясь, пасут скот, разводят хороших лошадей, а также (имеется) много соболей» ²². В цитированном отрывке любопытна этнографическая и, мы бы этногеографическая характеристика. Худэ — скотоводы, местожительство их на границе степи и леса. В китайских источниках создался трафарет для экономической характеристики охотников и промежуточных типов хозяйства. Для первых отмечаются лошади и иногда коровы и бараны, для вторых — белки и соболя, для племен, сочетающих то и другое, т. е. охоту и скотоводство, указывается наличие пастбищного скота и пушного зверя, как в вышеприведенном случае. Эта экономическая характеристика совпадает с занятием племенем худэ такой территории. К северу от Цун Лина (Гиндукуш — Тяньшань) на скрещении линий, идущих на северо-запад от усуней и северо-восток от кангюй, мы попадаем либо в долину Иртыша, либо в район междуречья Иртыш — Обь, т. е. в зону угрских племен, где ныне расселены вогулы, остяки, барабинцы.

Сам этноним худэ в древности также звучал иначе, совпадая с этнонимом одной из вышеуказанных групп. Первый иероглиф Карлгрен возводит к звуку хио, второй — tək (Karlgr., 58 и 282), т. е. восстанавливается достаточно точно хиотәк — остяк, хорошо известный этноним, выступающий в спирантизированной форме, что является достаточно характерной чертой для западнопалеоазиатских языков (кетского и енисейско-остяцкого) ²³.

²² ВСТК. цз. 339, д. 5 а: «Худэ Бэй ши вэнь янь. Цзай Цунлин бэй. Усунь сибэй, Кангюй дунбэй. Шэн бин вань юй жэнь. Суй му, чу хао мао. И до дяо.».

²³ A. Castren, Versuch einer Jenissei-Ostjakischen und Cottischen Sprachlehre, 1858; см. также G. Ramshedt, Uber der Ursprung der sog. Jenissej-Ostjaken JSFOug, vol. XXIV, 1907: Kai Donner, Beikräge zur Frage nach dem Ursprung der Jenissej-Ostjaken, JSFOug, vol. XXXVII, 1916—1920.

⁵ Сов. этнография, № 2

Свидетельство о южном местоположении части остяцких племен весьма любопытно в том отношении, что исследование их материаль ной культуры все время подчеркивает связи с культурами южных рай-

объ-

онов и для еще более раннего времени. Наличие их, по мнению ВСТК, на этой территории еще со времени Вэйской династии тем более

ясняет этот южный, среднеазиатский компонент в их культуре 24.

Предложенные вниманию исследователей новые материалы из китайских источников о Северной Азии еще раз подчеркивают богатство последних для истории народов СССР и еще раз, быть может, напомнят о необходимости в интересах нашей науки переиздания (естественно с проверкой и особенно нужными дополнениями) повседневного помощ ника в нашей работе, не стареющего труда И. Бичурина «Собрани сведений о народах, обитавших в Средней Азии в древние времена».

²⁴ В. Чернецов, Очерк этногенеза обских угров, Краткие сообщения ИИМН IX, M.— J., 1941.